

NAPOJE ZIMNE

COLD DRINKS / KALTE GETRÄNKE

KAWA MROŻONA (+GAŁKA LODÓW WANILIOWYCHI I BITA ŚMIETANA)		30 ZŁ
ice coffee with vanilla ice and whipped cream Eiskaffee mit vanilleeis und schlagsahne		
PEPSI, PEPSI MAX, MIRINDA, 7-UP, SCHWEPPS	0,2 L	11 ZŁ
LIPTON BRZOSKIWNIA	0,2 L	11 ZŁ
Peach flavor / Pfirsichgeschmack		
SOKI	0,2 L	11 ZŁ
POMARAŃCZ, JABŁKO, CZARNA PORZECZKA, GREJPFRUT		
Juices Orange, Apple , Black Currant, Tomato, Grapefruit		
Die Säfte Orange, Apfel, Schwarze Johannisbeere, Tomaten, Grapefruit		
SOKI WYCISKANE POMARAŃCZA, GREJPFRUT, MIESZANY	0,3 L	25 ZŁ
Fresh Squeezed Juice Orange/ Grapefruit/ Mix		
Frish Gepresster Saft Orange/ Grapefruit/ Mix		
WODA MINERALNA CISOWIANKA		
GAZOWANA / NIEGAZOWANA / PERLAGE	0,3 L	10 ZŁ
Mineral Water Cisowianka Still / Sparkling / Perlage		
Mineral Wasser Cisowianka Stilles / Funkenwasser		
KARAFKA WODY Z OWOCAMI I MIĘTĄ	1 L	19 ZŁ
Carafe of water with fruit and mint Karaffe Wasser mit Früchten und Minze		

NAPOJE GORĄCE

HOT DRINKS / HEISSE GETRÄNKE

ESPRESSO	16 ZŁ	LATTE MACCHIATO	24 ZŁ
ESPRESSO DOPIO	18 ZŁ	IRISH COFFE	27 ZŁ
KAWA AMERICANO	16 ZŁ	HERBATA	16 ZŁ
KAWA Z MLEKIEM	20 ZŁ	Tea / Tee	
CAPPUCCINO	19 ZŁ	GORĄCA CZEKOLADA	22 ZŁ
		Hot chocolate / Heiße Schokolade	

DRODZY GOŚCIE, APARTAMENTÓW NORWESKA DOLINA I PANORAMY GÓR,
PROSIMY POINFORMOWAĆ, PRZED WYSTAWIENIEM RACHUNKU,
OBSŁUGUJĄCYCH WAS KELNERÓW I BARMANÓW
O POSIADANYM VOUCHERZE UPRAWNIAJĄCYM PAŃSTWA
DO RABATU 10% OD CAŁEGO RACHUNKU.

Dear guests of Norweska Dolina and Panorama Gór, please inform before issuing the bill,
waiters and bartenders serving you about your voucher
entitling you up to a 10% discount on the entire bill.

Sehr geehrte Gäste der Appartements Norweska Dolina und Panormana Gór.
Informieren Sie bitte die Kellner und Barkeeper, dass Sie im Besitz
eines Gutscheins sind, der Sie zum 10% Rabatt von der Gesamtrechnung berechtigt.

PRAGNIEMY POINFORMOWAĆ PAŃSTWA, ŻE DO RACHUNKU
ZOSTANIE DOLICZONA KWOTA SERWISU W WYSOKOŚCI 10%.
JEŻELI NIE CHCĄ PAŃSTWO ZOSTAWIĆ NAPIWKU
OBSŁUGUJĄCYM WAS KELNEROM I BARMANOM,
PROSIMY O INFORMACJĘ PRZED WYSTAWIENIEM RACHUNKU.

We would like to inform you that the bill service fee of 10% will be added. If you do not wish
to tip the waiters and bartmans serving you, please inform us before issueing the bill.

Wir möchten Sie darauf hinweisen, dass eine Bearbeitungsgebühr von eine Bearbeitungsgebühr
von 10% berechnet wird.Wenn Sie kein Trinkgeld für Ihre Kellner und Barkeeper
geben möchten, informieren Sie uns bitte, bevor Sie die Rechnung erstellen.



NORWESKA DOLINA RESORT
ul. Kopernika 9E, 58-580 Szklarska Poręba
+48 75 619 96 00 | rezerwacje@ndresort.pl
WWW.NORWESKADOLINARESORT.PL



PIĄTA PORA ROKU

RESTAURANT & WINE

NAPOJE

ALKOHOLE

WINA



DRINKS, ALCOHOL,

WINE

GETRÄNKE, SPIRITUOSEN,

WEINE



FAMILY RESORT

SZAMPANYCHAMPAGNES | CHAMPAGNER

G.H. MUMM	750 ML	500 ZŁ
PERRIER JOUET	750 ML	400 ZŁ

WINA MUSUJĄCESPARKLING WINE | SEKT

WŁOCHYITALY ITALIEN		
PROSECCO MIONETTO EXTRA DRY TREVISO	750 ML	100 ZŁ
VENETO. PROSECCO TREVISO DOC	150 ML	30 ZŁ
GLERA	LEKKO WYTRAWNE / SLIGHTLY DRY / LEICHT TROCKEN	

GRECJAGREECE GRIECHENLAND		
MONDO SPARKLING BRUT	750 ML	130 ZŁ
CHARDONNAY / MOSCHATO	WYTRAWNE	

WINA BIAŁEWHITE WINE | WEISSWEINE

FRANCJAFRANCE FRANKREICH		
SAUVIGNON BLANC GOULAINÉ (WINO RODVEN)	750 ML	80 ZŁ
MARQUIS DE GOULAINÉ	150 ML	22 ZŁ
DOLINA LOARY	SAUVIGNON BLANC	WYTRAWNE DRY TROCKEN

CHILECHILE CHILE		
CHARDONNAY ALIWEN	750 ML	100 ZŁ
DOLINA CENTRALNA	CHARDONNAY	WYTRAWNE / DRY / TROCKEN

GRECJAGREECE GRIECHENLAND		
ZACHARIAS AMPELOU FOS, PGI PELOPONESSE	750 ML	120 ZŁ
MOSCHATO	PÓŁWYTRAWNE	

GRECJAGREECE GRIECHENLAND		
CHECKMATE WHITE IMIGLIKOS, PGI PELOPONESSE	750 ML	100 ZŁ
RODITIS / MOSCHATO	PÓŁSŁODKIE	

NOWA ZELANDIANEW ZELAND NEUSEEALAND		
SAVEE SEA SAUVIGNON BLANC	750 ML	100 ZŁ
MARLBOROUGH	SAUVIGNON BLANC	WYTRAWNE / DRY / TROCKEN

POLSKAPOLAND POLEN		
WINNICA TURANU SOLARIS	750 ML	200 ZŁ
ZACHODNIOPOMORSKIE	SOLARIS	PÓŁWYTRAWNE / SEMI-DRY / HALBTROCKEN

WINA DESEROWE, BIAŁEDESSERT WINES, WHITE | DESSERTWEIN, WEISS

NIEMCYGERMANY DEUTSCHLAND		
RIESLING SPATLESE	750 ML	100 ZŁ
ABTEI HIMMEROD		
DOLINA MOZELI	RIESLING	SŁODKIE SWEET SÜSS

WINA CZERWONERED WINE | ROTWEINE

FRANCJAFRANCE FRANKREICH		
MERLOT GOULAINÉ (WINO HEDDAL)	750 ML	80 ZŁ
PRODUCENT: MARQUIS DE GOULAINÉ	150 ML	22 ZŁ
LANGWEDOCJA-ROUSSILLON	MERLOT	WYTRAWNE / DRY / TROCKEN

CHILECHILE CHILE		
CARMENERE ALIWEN	750 ML	100 ZŁ
DOLINA CENTRALNA	CARMÉNERE	WYTRAWNE / DRY / TROCKEN

HISZPANIASPAIN SPANIEN		
VALDELANA SELECCION	750 ML	110 ZŁ
RIOJA DOCA	TEMPRANILLO	WYTRAWNE / DRY / TROCKEN

GRECJAGREECE GRIECHENLAND		
CHECKMATE RED IMIGLIKOS, PGI PELOPONESSE	750 ML	100 ZŁ
AGIORGITIKO	PÓŁSŁODKIE	

WŁOCHYITALY ITALIEN		
PRIMITIVO DI MANDURIA	750 ML	180 ZŁ
APULIA	PRIMITIVO	WYTRAWNE / DRY / TROCKEN

POLSKAPOLAND POLEN		
WINNICA TURNAU RONDO REGENT	750 ML	200 ZŁ
WINNICA TURNAU		
ZACHODNIOPOMORSKIE	RONDO, REGENT	WYTRAWNE / DRY / TROCKEN

GRZANE WINOMULLED RED WINE | GLÜHWEIN

CZERWONE / RED / ROT	300 ML	25 ZŁ
----------------------	--------	-------

PIWOBEER | BIER

SVIJANY - CZECHY (LANE)	0,5 L	22 ZŁ	PIWO BEZALKOHOŁOWE ŻYWIEC/SOWIE	0,5 L	22 ZŁ
THE CZECH REPUBLIC (TAPPED) DIE			(BUTELKA) BOTTLE FLASCHE		
TSCHIECHISCHE REPUBLIK			ALKOHOLFREI / ALKOHOLFREI		
GRIMBERGEN	0,33 L	20 ZŁ	ROHOZEC PODSKÁLAK/ DVANÁCTKA	0,5 L	22 ZŁ
(BUTELKA) BOTTLE FLASCHE			(BUTELKA) BOTTLE FLASCHE		
SOWIE/LWÓWEK	0,5 L	22 ZŁ	SOK DO PIWA	30 ML	3 ZŁ
(BUTELKA) BOTTLE FLASCHE			BEER JUICE BIER-SAFT		

VERMOUTH

MARTINI		
(BIANCO, ROSSO, ROSATO, EXTRA DRY)	150 ML	27 ZŁ
APEROL	40 ML	19 ZŁ
APEROL SPRITZ	150 ML	42 ZŁ
Prosseco / Aperol / Woda gazowana / Częstka Pomarańczy)		
MOJITO	150 ML	35 ZŁ
Negrita Rum / Mięta / Brązowy cukier / Limonka / Woda gazowana		

WÓDKAVODKA | VODKA

WYBOROWA	40 ML	15 ZŁ	WYBOROWA	0,5 L	120 ZŁ
KLASZTORNA	40 ML	13 ZŁ	WYBOROWA	0,7 L	170 ZŁ

WHISKEY / BOURBON / WHISKY

BALLANTINES	40 ML	27 ZŁ	JACK DANIEL’S	40 ML	28 ZŁ
TULLAMORE DEW	40 ML	27 ZŁ	CHIVAS REGAL 12	40 ML	35 ZŁ

WHISKY BUTELKI700 ML

JACK DANIEL’S	350 ZŁ
BALLANTINE’S	270 ZŁ
JAMESON	290 ZŁ

BRANDY / COGNAC / RUM

METAXA 5*	40 ML	27 ZŁ	NEGRITA	40 ML	21 ZŁ
HENNESSY VS	40 ML	45 ZŁ			